

## G E N E S I S.

na: oir anns an là dh'itheas tu dhith, gu cinnteach b'fàichidh tu.

18. Agus thubhairt an Tighearna Dia, Cha <sup>a</sup> 'n' <sup>b</sup> e math gu'm biodh an duine 'na aonar: Nì mi dha còmhnaidh <sup>b</sup> d'a réir féin <sup>c</sup>.

19 Agus dh'eaibh an Tighearna Dia as an talamh uile bheathaiche na machrach, agus uile eunlaith nan speur, agus thug e <sup>a</sup> iad a chum Adhamh, a dh'fhaicinn cionnas a dh'ainmicheadh e iad: agus ge b'e ainm a thug Adhamh air gach creutair beò<sup>d</sup>, b'e sin a b'ainm dha.

20 Agus thug Adhamh ainmeana do'n spréidh uile, agus do eunlaith nan speur, agus do uile bheathaichibh na machrach: ach do Adhamh cha d'fhuaradh còmhnaidh d'a réir féin.

21 Agus thug an Tighearna Dia air codal trom tuiteam air Adhamh, agus choidil e: agus ghabh e h-aon d'a aiseibh, agus dh'fuir e 'n fheoil suas 'na h-àite.

22 Agus thog <sup>e</sup> an Tighearna Dia an aisean a thug e o'n duine suas 'na mnaoi, agus thug e i chum an duine.

23 Agus thubhairt Adhamh, So a nis <sup>f</sup> cnàimh dom' chnàmhaibh, agus feoil dom' fheoil-fa: goirear bean <sup>g</sup> dith, do bhri' gur ann as an duine <sup>h</sup> thugadh i.

24 Air an aobhar <sup>i</sup> sin fagaidh fear athair agus a mhàthair, agus dliù-leannaidh se r'a mhnai; agus bithidh iad 'nan aon fheoil.

25 Agus bha iad le chéile lom-

nochd, an duine agus a bhean; agus cha robh nàir' orra.

### C A I B. III.

**A**NIS bha 'n nathair i ni bu fheòlta <sup>k</sup> na h-aon do bheathaichibh na machrach a rinn an Tighearna Dia; agus thubhairt i ris a' mhnai, Seadh, an dubhairt Dia, Cha 'n ith sibh do gach craoibh 'fa' ghàradh?

2 Agus thubhairt a' bhean ris an nathair, Do mheas craobhan a' ghàraidh feudaidd sinn itheadh:

3 Ach do mheas na craoibh <sup>2</sup> ta ann am meadhon a' ghàraidh, thubhairt Dia, Cha'n ith sibh dheth, agus cha bhean sibh ris, a chum nach fuigh sibh <sup>1</sup> bàs.

4 Agus thubhairt an nathair ris a' mhnai, Gu cinnteach cha 'n fhuigh sibh bàs:

5 Oir a ta fios aig Dia, 'fan là a dh'itheas sibh dheth, gu'm fogaillear bhur <sup>m</sup> fàilean, agus gu'm bi sibh mar dhée, fìofrach air math agus air olc.

6 Agus chunnaic a' bhean gu'n robh a' chraobh math a chum bidh, agus gu'n robh i taitneach do 'n t fàil <sup>n</sup>, agus 'na craoibh r'a miannachadh a dheanamh <sup>neach</sup> glic; agus ghabh i d'a meas agus dh'ith i, agus thug i mar an ceudna d'a fear maille ria, agus dh'ith e.

7 Agus dh'fhosglaidh an fàile le chéile, agus dh'aithnich iad gu'n robh iad lom-nochd; agus dh'fhuair iad duilleach croinn-fhìgis r'a chéile, agus rinn iad dhoibh féin aprain <sup>o</sup>.

<sup>a</sup> Cho. <sup>b</sup> cunghnamh. Eir. <sup>c</sup> a bhios iomchuidh dha, cosmhuil ris féin. <sup>d</sup> thug e iad a dh'ionnsuidh Adhamh, a dh'fhaicinn cionn a ghoireadh e dhaibh: agus ge b'e air bith a ghoir Adhamh do gach uile chreutair beò. <sup>e</sup> rinn. <sup>f</sup> aois. Eir. <sup>g</sup> ista. Eir. <sup>h</sup> ista. Eir. <sup>i</sup> aithir. <sup>k</sup> innleach-daise. raithe. fàile. chraoibh. chunghnamh. <sup>l</sup> an t-eagal gu'm fuigh.